

393R1666

N:o L 158/24

EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI

30.6.93

KOMISSION ASETUS (ETY) N:o 1666/93,**annettu 29 päivänä kesäkuuta 1993,****voittoa tavoittelemattomien laitosten ja yhteisöjen voim ostamiselle myönnettävästä tuesta annetun asetuksen (ETY) N:o 2191/81 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon maidon ja maitotuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä 27 kesäkuuta 1968 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 804/68⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella 2071/92⁽²⁾ ja erityisesti sen 12 artiklan 3 kohdan,ottaa huomioon yhteisessä maatalouspolitiikassa sovellettavista laskentayksiköistä ja muuntokurssista 28 päivänä joulukuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92⁽³⁾, ja erityisesti sen 9 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo, että

komission asetuksessa (ETY) N:o 2191/81⁽⁴⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1497/91⁽⁵⁾, säädetään tuen myöntämisestä voim ostoon voittoa tavoittelemattomille laitoksille ja yhteisöille,neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2072/92⁽⁶⁾ on vahvistettu maidon tavoitehinta sekä voim, rasvattoman maitojauheen ja Grana padano- ja Parmigiano Reggiano -juuston interventiohintaa kahden vuoden jaksolle 1 päivästä heinäkuuta 1993 30 päivään kesäkuuta 1995; kyseisessä asetuksessa säädetään voim interventiohinnan alennuksesta 1 päivästä heinäkuuta 1993,neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 3813/92 säädettyjen maatalouden rahapoliittisten säännösten soveltamista koskevista siirtymätoimenpiteistä 28 päivänä joulukuuta 1992 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 3820/92⁽⁷⁾ 1 artiklassa vahvistetaan 1 päivästä tammikuuta 1993 sovellettavien ja aiem-

min sovellettavien maatalouden rahoitussäännösten vastavuus,

komission asetuksessa (ETY) N:o 3824/92⁽⁸⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1330/93⁽⁹⁾, laaditaan maito- ja maitotuotealalla luettelo hinnoista ja summista, joihin komission asetuksessa (ETY) N:o 1331/93⁽¹⁰⁾ vahvistettu vähennyskerroin 1,013088 vaikuttaa markkinointivuoden 1993/1994 alusta negatiivisten valuuttaerojen automaattisen poistojärjestelmän kautta; asetuksen (ETY) N:o 3824/92 2 artiklan mukaisesti olisi täsmennettävä hintojen ja summien alenemisesta seuraavaa vähennystä jokaisella alalla, jota vähennys koskee, ja vahvistettava näiden vähennetyt hinnat ja summat,

tämän vuoksi olisi mukautettava asetuksessa (ETY) N:o 2191/81 säädettyä voim oston tukea, ja

tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat maidon ja maitotuotteiden hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 2191/81 2 artiklan määrä ”149,74 ecua” määrällä ”138 ecua”.

*2 artikla*Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä heinäkuuta 1993.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä kesäkuuta 1993.

Komission puolesta

René STEICHEN

Komission jäsen⁽¹⁾ EYVL N:o L 148, 28.6.1968, s. 13⁽²⁾ EYVL N:o L 215, 30.7.1992, s. 64⁽³⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1⁽⁴⁾ EYVL N:o L 213, 1.8.1981, s. 20⁽⁵⁾ EYVL N:o L 140, 4.6.1991, s. 19⁽⁶⁾ EYVL N:o L 215, 30.7.1992, s. 65⁽⁷⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 22⁽⁸⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 29⁽⁹⁾ EYVL N:o L 132, 29.5.1993, s. 113⁽¹⁰⁾ EYVL N:o L 132, 29.5.1993, s. 114